SAN AND THE WILL WILL WILL SAN AND THE SAN

евыме-же Зрать не 5 к. за каждый разь и каждую строку петита съ столеца,

ваданіе второе» ціна 4 рубля въ годъ (для сольских обществъ, явчэльных соль-

ених училищь и духовенства 3 руб.), на полгода 2 руб. (для сельских в обществъ, на-

чальных сельских училищь и духовенства 1 р. 50 м.) на три ивсяца 1 р. 50 к.

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ: 1) На газоту «Могиловскія Тубернскія Въдомости

а за объявленія передъ текстомъ плата удванваетах.

### Дно прих. 4 ч. 2 м. почи. Витебскъ прих. 12 ч. 30 м. дия. Витебсиъ отх. 1 ч. 30 м. дия. Орша прих. З ч. 42 м. дпл. Прих, пръ Смоленева и Москвы нъ 2 ч. 26 м. дия Прик. изъ Минека и Прес в из 2 ч, 56 м. дви.

Орша отх. 4 ч. — дия. Могилевъ прих. 5 ч. 50 м. вечер. Могиловъ отх. 6 ч. 7 м. вечер. Жлобинъ прях, 9 ч. 10 м. веч. Отк. на Минекъ и Вилько 1 ч. 54 м. почи. Ота. на Гомель и Валмачь нь 9 ч. 36 м. вечера

б) товаро-пассажирскій.

Петербургь отх. въ 10 ч. 30 м, утра. Дно прих. въ 5 ч. 84 м. вечера. Витебсиъ прих, пъ 3 ч. 40 м. вочи. Витебонъ отк. 4 ч. 30 м. почи. Орша прих. 7 ч. 25 м. утра. Орша отх. 7 ч. 45 м. утра. Могилевъ прих. 10 ч. 28 м. утра, Могиловъ отх. 10 ч. 55 м. утра. Жлобинъ прих. 2 ч. 45 м. дия. Отк. на Минекъ и Вильно въ- 3 ч. 3 м. дия, Отк. на Гонель и Бахначь въ- 3 ч. 45 дии,

Ва редавтора Н. Дыднанось

ОБЪЯВЛЕНІЯ

ПРОДАЮТСЯ ПАРНЫЯ САНИ Почтоная улица, домъ Двоскиной, спросить нухарну Лизу.

## окончившая

Гимиавію и Педагогическій влассь репети. руетъ и готовитъ въ среднія учебныя запеденія по всьмъ предметамъ кромъ ино. странныхъ изыковъ. Адресъ: Николаевская ул. д. и кв. Ковнера А. В. Перлинъ. Видъть можно отъ 12-2 ч.

## студентъ-юристъ

желаеть репетировать; согласенъ въ отъ видъ; имветь долгольтнюю практику. Адресь Подъ Успеніемъ, д. Калинно.

VIII иласса репетиру-ГИМНАЗИСЕВ стъученицъ и учениковъ среднеучебныхъ заведеній. Адресь Макопецкій пер., домъ Линдебратена, кв старшаго лесного ревизора. Видеть можно ежедневно отъ 31/4-5 час. дня. 3-3

опытный ренетиторъ, ищеть уроковъ, готов. въ сред.-учеби. заведения Адр. въ реданцін.

особиякъ, конюшия. домь саран, садъ. Быхов. ская улица рядомъ съ Духовнымъ училищемъ. 3-2

## довъренность,

выданную мною крестьянину Лукомской полости Викентію Іосифовичу Губаревичу па управление принадлежащимъ мив имвијемъ Видови, Сфиненскаго увада, симъ уничтожаю. Дъйствительный статскій совътникъ Владиміра Королько. 3-3.

**ПУПОППП** репотируеть и готовить во UI ДUПІ D всь средне-учебныя заведенія; а танже согласень въ отвядь. Николаевская улица, домъ Гриненкаго.

## помашняя наставница

даеть уроки по предметамъ гимпалического курса, языкамъ и музыкъ. Дубровениа, д Бутомо. Елизавета Павловна Шаблевичг.

ОКОНЧИВШАЯ гимпазію и Педагогируеть и готовить въ среднія учебныя за веденія по всімъ предметамъ кромі иностранныхъ языновъ. Адресъ: Николаевская ул. д. и ив. Ковисра А. В. Перминг. Видоть можно отъ 12-2 ч.

3-1. ПППП Московскаго универси-ДЕНТЬ тета съ многольтией попрактикой желаеть получить уронь. Адресь: Зеленая улица домь Крупецкой. Студ. А. К.

РУГЪ ЖЕЛУДКА

## ь-РАФАЭЛЬ

пляющее и способствующее вляющее силы вино. Прееоцънимо при анэміи, при страданіяхь и въ періодъ двиствительное средство равливающихъ, чемъ жепараты. Вино Сенъ-Рафадозахъ винной рюмки поерной - для дътей. Предять въ прохладительномъ афээль, по своему пріятному шимъ дессертнымъ винамъ

( · Il paoum Brems & 61 »).

азносчинамъ 19 ноября въ 1 ч. дня.

ы въ С.-Петербургв. оія Губ. Правленія гор. Могилевъ губ

№ 138

Годинска привинается на могил с в в-въгуберпской типографів, въ ка влина общества потребителей, и въ внижныхъ магазинахъ Сырвина и Геффе, висчебумажныхъ жагазинахъ де-Ноткина и 1. Л. Шика, и из нарфюмерномъ магазинъ заниберга. Розничная продажа промяновится тамъ же. Въ Гомел в подписка и розничная продажа «Мог. Губ. Въд.» производится въ ки, магазияв Захарьния, въ о р ш в въ ин. маг. Подземенато в нъ другихъ городахъ въ инижныть магазинатъ.

За частныя объявленія, помъщаеныя въ «Губ. Въд.» назначена плата отъ строки петита въ столбит: за 1 разъ 10 к., за 2 раза 16 к. и за 3 раза 20 коп., ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ,

ИЗДАНІЕ ВТОРОЕ.

Газета общественная и литературная,

2) На оффиціальное изданіе «Мегалевскія Губернскія Вадовости» (1 разъять Вы тодить по вторникамь, четвергамь и субботамь, Да соглашанію Могилевскаго Губернатора съ Попачителемъ Виленскаго учебнаго округа и Епархіальнымъ Преосващеннымъ, второе изданіе «Мог. Губ. Въд.» допущено нъ обращенію въ народныхъ читальняхъ и библютенахъ Могилевской губ. недълю) 3 рубля въ гедъ.

# ВСЛВДСТВІЕ СКОРАГО ОТЪВЗДА случайно продается дешево МЕБЕЛЬ

гостинная, столовая, кабипетная, шкафы, комоды, столы, лампы и другія домашнія вещи. Туть же продается ролль фабрики Веккера за 350 руб., пари лошадей, экинами, сбруп, кучерская и ливрейская оденда для пывадного лакен. Видъть и увиать объ цънъ можно ежедненно отъ 11 до 3-хъ часовъ дин на Выхорской улиць въ д. Ландау, ки. Ладыженскаго.

ходищихъ занятій. Окон. Кувнецкій пер. Ал. Беккаревичь соб. д. Ni 249.

садован, ломъ Зильбермани, 2 втажъ, ридомъ зоваться заработками на кустарныхъ и дру №247 съ миненимъ банкомъ, Казановича, 3--2

## Сообщение отдела промышленности. 8 ноября 1905 г. № 13610.

На имя Господина Предсъдателя Могилевскаго губернскаго по фабрич-

оть 17 октября сего года за № 63, и другими общественными организаціями, изволилъ утвердить 5 ноября сего пользуясь содействіемъ какъ вхъ, такъ года, на основанін ст. З и 7 отд. ІІ частныхъ лидь, учреждая въ мъстахъ вре-ВЫСОЧАЙШЕ утвержденнаго 7 менные и постоянные кружки трудовой поіюня 1899 года мивнія Государствен- мощи, попетительныя и вныя общества. наго Совъта, избранныхъ Вашимъ Сформированный въ указанныхъ цъляхъ имматрикуляцін (къ налиси въ полноправ-Превосходительствомъ въ члены оть отрядъ, кром в главноуполномоченнаго Ен Иммъстныхъ фабрикантовъ и заводчи- ператорокаго Величества, составляютъ: два 3) купца Боруха Мееровича Жислина уполномоченныхъ. и 4) владъльца гончарно-израздоваго вавода Элью Лейбовича Альпирович, выбхазъ къ местамъ назвачения 11 минув- студенчества документъ. о чемъ отдъль промышленности имъ- шаго севтября. еть честь увъдомить Ваше Превосходительство.

## Грудавая помощь пострадавшему отъ неурожая населенію.

тельства о Домахъ Трудолюбія в Работныхъ энергичную поддержку всего населенія Им- приой у рта, какъ будто діло шло о гибе- улучшенія своего положенія. Если въ ча-Домакъ, Ен Императогокому Величеству перін, пркогда не отказывавшиго въ помощи ли отечества, бъдные юноши вонили: "Ка- стныхъ ховийствахъ лучшимъ мъриломъ его Государыны Императрицы А в в с о и д р п страждущимъ. не одогови в благоугодно было, по при- Пожертвованія надлежить адресовать пли совмістное клипическое преподаваніе, по- вывести того заключенія, что и въ государсомандировать отъ Попечительства особый понечительства о домахъ трудолюбія и ра- чтобы ихъ можно было, не нарушая при- должна стопть прибыль. Наобороть въ гоотрядъ въ постигнутыя неурожаемъ міст- ботныхъ домахъ, Надеждинская улица, д. 41, вости для опазанія трудовой помощи по- или на місто: въ городъ Козловъ, тамбовтрадавшему населовію.

имъ статсъ-севретарю М. Н. Галквиу-Вра- Чернынова, А. В. Враскому и въ городъ скому, Государыня Императрица Всемняссти. Саратовъ, гостиница Россія, В. Д. Евренвыйше повельть совыводила внести на обсуж- пову. Списокъ принимающихъ пожертнованія пашія ходатайства, такъ и предположенія ихъ будеть опубликованъ дополнительно, по 16 осуществлени Попечительствомъ помощи получения точныхъ сведений о местахъ на-

Приступивъ въ разсмотрвий сего дела, помитеть въ засъдание своемъ 2 го сентября, относя къ числу наиболье пострадавшихъ истностей 23 увада губерній Тульской, Орловской, Разанской, Тамбовской, Самарской и Саратовской и имбя въ виду, что ве выяснена, полагалъ, что потребныя для должны быть исчислены не менье какъ по 50,000 р. на увадъ сверкъ сумиъ, предполагаемыхъ къ отпуску наъ средствъ по-Печительства,

Объ ассигнования въ распоряжение попоительства вышенсчисленных средствъ изъ сумыть, предназначенных для оказанія по мощя пострадавшему отъ неурожая населепо, возбуждевъ предъ г. Министромъ внутобходимыхъ для начала дела средствъ изъ собственных капиталовъ попечительства по спровало надлежащее распоряжение.

ряда должно ститаться: 1) доставление зареальное учил. Лиресъ: работка нуждающимся на самомъ мість нхъ жительства, путемъ устройства для нихъ комнатъ, ванна, всъ удобетна. Вольшан намъ, имеющимъ детей, возможности польгихъ промыслахъ, и навонецъ 3) поддерчающихъ заработки и способствующихъ ра спространению среди населения полезныхъ техинческихъ знашій.

При осуществлении изложенныхъ мфролица, опираясь на местныя силы, должны Г. Министръ Торговли и Промыш- действовать, при всякой въ тому возможленности, по представлению Вашему ности, въ согласи съ местными земствами

ковъ Могилевскаго губернскаго по уполномоченныхъ по отдельнымъ районамъ фабричнымъ и горнозаводскимъ дъ- по центральному членъ кемитота, дъйстви ламъ Присутствія на три года: 1) ин- тельный статскій советникъ А. В. Вроскій женеръ-технолога Антона Игнать- и по волжскому-понекторъ при комитеть, евича Стульгинскаго, 2) дворянина въ званів Каморгора, колдежскій совітникъ Михаила Францевича Монржицнаго, В. Д. Еврепновъ и до 20 помощивковъ

Въ значетельной части своей отрядъ уже

Предполагая широкое развитие трудовой помощи бъдствующему населению въ тяжкой его пужда и оппраясь въ своей даятель- къ изучению медициискихъ наукъ. Не леграфиые чиновники, да и вообще ности на містимя снам, на общественное сочувство в сравиство, попечительство, руководемое своею Августъйшею Председатоль.

вострадавшимъ отъ неурожая. хожденія ихъ.

# вопросу о высшемъ женсномъ образо-

павилизованных странъ стараго и новаго съ дъвицами наукой. сивта, а из союзь съ республикой Сьверо- Вотъ къ какому абсурду пришли пъмец- кладъ объ единствъ и педълимости Росссии

веденія спеціально для женщинъ, какъ, напр., пользовавшісся репутаціей особенно добро- ренгъ, мы всеньло исгрупились въ вопросы

требованиямъ. Тутъ на лицо мы имвемъ тивъ высшаго женскаго обрагования. традиціонный шаблонъ, по которому сфера нинумъ пъ Карлерую) не допуснають пъ хлабъ и вода-потребності тала. ные студенты) женіцинъ представивнихъ даже аттестаты вредости гуманитарныхъ и реальныхъ гимнавій; Таково отношеніе къ высшему женскому образованию профессуры. Отношение къ этому попросу германскаго озудонивотва но думие, а во много разъ хуже. Читателямъ, быть можетъ еще памятенъ протесть студ.-мед пъ Галль, съ которымъ они обратились ко всемъ студ,мед. германскихъ университетовъ. Считаемъ по зишинит виратив воспроиввести этотъ своего рода беземертный и поворный для

нятія въ университетахъ". Шла дъятельная постью устно, и письменно излагать бы не вызвать гомерическій смахъ.

ко высказались по данному вопросу, но по- такъ же мало совивстимы съ интересомъ служебныя привидлегія и преимущества, ющихся плодами высшаго ваучнаго знанія; куда хватили! "Съ основами приличія и вознагражденіе чиновинкамъ за то, что они они ппились такимъ образомъ нипціятора морали", видите ли, можно съ шансонет- постоянные върные слуги народа. Какая ми дыла, которому предстоить широкое бу- ными пъницами проводить ночи въ кафе- же это върность и преданность народу, дущее. Нать сомнанія, что и остальные шантанахъ, пить корзинами пико, драться если бастующіе чиновники нарушають заучестномъ правственнаго удовлетнорении и другов, о чемъ "не эть всть глаголати"; встыть міромъ узами и родственными и экоренеих дель вопрось, а объ отпуска не- гордости мы констатируемъ тогь факть, можно "съ основами приличід" забрасывать номическими. Я настойчиво утверждаю, что что по вопросу о высшемъ женекомъ об- невинныхъ существъ самой что ни на есть чиновники, получавощіе натрадныя, басто разовании Россіи оназалясь не въ хвость грязью, только не ваниматься совитетно вать не витьють права.

высште женскіе курсы въ Петербургь и дательныхъ и правственныхъ, Сказали бы инутрени й политики, словно забывая о Москив, женекій медицинскій пиституть. просто: мы не пустимъ васъ, женщинъ, къ томъ, что вившини политика, несмотря на Замьтимъ мимоходомъ, что русскія дівупі- медицинск. занятіямъ изв чувства записти, всю остроту переживаемаго нами внутрен

А. Чулкевичъ.

#### Анадеминъ Янжулъ и вапитанъ Кладо о нъкоторыхъ современныхъ вопросахъ

16 ноября, въ очередномъ собрании партін правового порядка, академикъ И. И. новниковъ, состоящихъ на государственной службъ вообще и почтово-телеграфныхъ чиновниковъ пъ частности.

Слухи о вабастовив, всероссійской ва оастовки почтово - телеграфиыхъ чинов Въ 1902 г. въ Верлинъ народился фе- концовъ Россіи, - говорилъ И. И. Япрейнъ "Женское образованіе-женскія за-жуль,-Богъ наділиль человіка способ агитація пъ пользу допущенія женщинъ мысли. Имфють ли право почтово-тестерпын этой агитаціи студ.-медики въ чиновники, состоящіе на государствен Галль, и ну, правсудку вопреки, напере- ной служов, попиран права гражданъ, коръ стихіниъ", лить помон въ духъ вн. объявлять забастовку? Забастовка, или Августъйшей Покровительний Попечи- инцею, разочитываеть на отзывчивость и дело высшаго мененаго образования. Съ шение о прекращении занятий съ целью кія печальныя и всякую стыдливость ушич- благоустроенности и живнеспособности яв тошающін положенія должно вызнать это ляется прибыль, то изъ этого вовсе нельзя человъческаго рода. О своей стыдливости, агентовъ, какъ высшихъ, такъ и низшихъ. разъ живни нъмециихъ студентовъ приво- разница между наемниками (рабочими) на зусловно недопустимой. дить въ тому, что приблизительно въ воз- службъ частной и наемниками (чиновникадевіо комитета попечительства какъ посту- домощивковъ уполномоченныхъ съ адресами расть, пъ накомъ были эти протестующіе, ми) на службъ государственной. Рабочій, пе стоить и заикаться о стыдливости, что- предъявляющій своему хозянну рядъ требованій и для ихъ поддержанія объявляющій Не находя разумныхъ основаній нъ не- забастовку, приносить убытокъ только допущению на медицинские факультеты жен- своему хозянну, бастующий чивовникъ Въ м. Вобръ, свиненскаго утзда, 15 ноября щинъ, студенты университ. въ Галле при- прежде всего наноситъ вредъ не правитель-Русскіе и Германскіе университеты по бытли, какъ всегда пъ такихъ случалхъ ству, а общественному благу, т. е. третьимъ водител, къ самымъ грубымъ клеветамъ и лицамъ, мирнымъ обывателямъ, права кото. на волостномъ сходъ прочитанъ Высочайшій иненнуаціямъ. ,.Въ мъста благородныхъ рыхъ на свободу и пеприкосновенность мавифестъ отъ 3 моября 1905 г. о даростремленій (читай: университеты) вмисти онь нагупаеть. Не можеть не ванія милости, отивняющей выкупныя пла-Въ № 135 «Могил. Губ. Въд.» мы уже съ женщинами сощель цинизмъ, писали "вы- сознавать наждый чиновникъ: что его дъло гожи. На присутствовавшихъ произвело радовеурожайность въ соседних губерніяхъ, сообщали, что совыть профессоронь профессорон спаго университета принципіально пыска- эмансипація женщины становится бъдстві- фессора назвать ремесленникомъ), чиновособенно въ Пензенской и Воронежской, еще вален за допущение из его станы женщинъ, отправляющий свои обязанности, со-Аналогичныя постановленія прошли чрезъ привственностью... Мы требуемъ исключенія вершаеть рядъ важныхъ государственныхъ судуря Императора Николая Александровича оказанія дійствительной помощи средства совыты всіхъ отвчественныхъ университе- женщинъ изъ клиническихъ къ общей пользі: и сказано о. Константиномъ Еношевскимъ товъ. Но совыты юрьевскаго, варшавскаго какъ опыть научиль насъ, что совытеныя онь служить общественному благу, а не и новороссійснаго университетовъ не толь- илиническій занятій мужчинь и женщинь только своему кошельку. Ордена, пенсін, старались сейчасъ же гостепримно открыть основательнаго медицинскаго образованія, сопряженныя съ государственной службой, прогрессивной партіи. 10-го ноября содвери для лиць женскаго пола, интересу- какъ и съ основами приличия и марали". Эхъ, все это въдь инчто иное, какъ компенсація, стоялось общее собравіе могилевской прогресуниперситеты сдывають то же самое. Съ на шпагахъ и рапирахъ, можно и многое конныя права гражданъ, связанныхъ со

п. выяснить, что ближайшею задачею от- головь. Россін имбеть лысшін учебнын за- диловы слезы эти юноши, никогда не — Въ посліднее время, пачаль рефет люби по случаю дарованных населенію

Н. Л. Кладо предстанилъ собранию до-

ки, несмотря на вст лишенія, отсутствіе изъ боязни конкурренци-и баста Приш- няго кразись, все-таки продолжаєть сущедостаточныхъ средствъ, незнакомство съ зить науку, на что указывають и теперь стисвать. Вотъ почему ваъ нашихъ многоправами и учрежденіями западно-европей- еще пікоторые враги женекаго высшаго численныхъ политическихъ партій до сихъ скихъ государствъ, несмотря ни на какія образованія, женщина не можетъ, нбо на поръ ни одна не выставила на своей просвоего рода проволочныя загражденія, все равить съ мужчинами можеть работать па- граммъ вопросонъ висышней политики, а, тани вереницей тявущеь и тянутся въ за- мымъ продуктивнымъ образомъ во исъхъ между темъ, попросы эти, несмотря на граничные университеты, всегда составляя областяхъ знанія. Достаточно пспоминть наше небреженіе къ нимъ, все-таки продол-(особенно въ Швейцарів) въ общей суммъ нашу соотечественницу Софію Ковалевскую, жають существовать и чувствовать себя пришлыхъ слушательницъ подавляющее Жоржъ-Зандъ, Оржешко и др. Темъ боль очень большенно. Мы связаны въ большинство. Последнее обстоительство де- не из натура женщивы долебать досновы пашей государственной жизви безчислен лаеть честь русской женщинь. И если мы приличи и морали"; справедливо какъ разъ ными увами со везми вародами міра и на-1-2 общественныхъ работь, 2) обдегдение при такъ это русской женщиной, по своему ум- болянь потерять ту привидлегію, которую на стражь верхъ нашихъ интересонъ. Если посредстві яслей пріютовь и другихъ учреж- ственному круговору стопщей гораздо вы- давно уже вакрапили за собою избранники вы спросите меня, накам нужна памт. военнан деній населенію в тъ особонности женщи вападныхъ государствъ. мужского пола. Ожидаемое перепроизвод- сила, то я прежде всего спрощу насъ: а Въ то время, какъ въ Россія руссвая ство прачебнаго персонала не даеть спать какона наша визиняни политика? Наприм., дъвушка встръчаетъ радушный пріемъ со будущимъ пімецкимъ прачамъ, препрасно Германіи ведетъ непримиримую экономичестороны какъ прогоссуры, такъ равно и понимающимъ, что всякая повая единица скую борьбу съ славинскою расою. Мы студенчества, въ Германін, этомъ главномъ па медицинскомъ поль будеть понижать должны бороться противъ ем нождельній. жаніе и сезданіе учрежденій и м'єръ, облег- фокусь высшихъ научныхъ дисциплипъ, ихъ заработокъ. Для нихъ не лайна, что но для борьбы нужна опредвленная полидъвушка далеко еще не синскала себъ бла- женскій трудъ, куда бы одъ ни проникаль, тика, поддержанная достаточнымъ количе говоленія въ главахъ какъ профессоровъ, обезпринваеть трудъ мужчивъ и этимъ стномъ штыковъ. Основной попросъ тортанъ и студентовъ. И по настоящее премя самымъ создаетъ изъ кадра мужчинъ про- говли и промышленности это-выгодиын большинство измецкихъ профессоровъ отри- его рода резервную армію интеллигентнаго обмінь продуктами своего произподства ст нымъ и горнозаводскимъ дівламъ При- пріятій, командированныя попечительствомъ образованію, хоти приоторые изъ нихъ и во многихъ западныхъ государствахъ. До- обложить иси предметы нашего вынова признають, что женщины, допущенныя къ пускать женщинъ въ университеть-зна- такими высовими пошлимлии, что ися при высшему образованію, вполить удовлетво- чить создавать себв опасныхъ конкуррен- быль нашихъ производителей nolens-volens риють необходимымъ для высшей науки товъ, воть соль крестонаго похода про- уйдеть въ карманы германскихъ купцовъ Что же намъ двлать? Идти со споими то Но какъ бы ни вели себя мужчины веткъ варами во Францію, Италію? Но Германія женщины-кухия да спальия. До сихъ поръ странъ по отношению къ высшему женско за транаитный перевозъ нашихъ поваровъ Берлинъ, а за нимъ и другіе упиперситет. му образованію, остановить это образо- пазначить непссильные для производства спів города (пеключенія составляють Страс- ванів не удастся, ибо оно такая же орга- тарифы? Какъ же быть тогда? Выходъ изъ бургъ, Гейдельбергъ, Фрейбургъ и политех- ническая потребность женекаго духа, какъ этого положение единственный: море. Ошибается тотъ, ито повторяетъ стереотипнув: ошибку встать учебниковъ географія о томъ, что море раздаляетъ части свата,пътъ, оно не раздълетъ, а соедиплетъ. Вотъ истипиал причина стремленія исвять государстиъ въ снободному морю. Двв трети всей торговли міра ведется черозъ море. Но на свиерь мы можемъ попасть пъ от Янжуль произнесь рачь о забастовив чи- крытое море лишь черезъ увкіе проливы пролегающие между берегами Данін и Норвегін, а на югь насъ отразали отъ спободнаго моря Дарданеллы съ ихъ стращной силы криностиой артиллеріей. На сухопут ныхъ нашихъ границахъ, по сообщениямъ никовъ, доносятся въ намъ со всъхъ государственной обороны, воздвигнуты морскія и сухопутныя врвности, находятся склады провіанта, приграничныя области покрыты густою сатью желазныхъ дорогъ, обезпечивающихъ нашимъ войскамъ надежную базу. Но можетъ зи быть надежна такая база, если она будетъ расположена, какъ это приходитея дълать ил силу необходимости въ антономной Польшъ? Безъ колебаній отвічаю піть. Ті же соображенія сохраняють свою силу и по отношенію къ Финляндія. Какъ доказаль Петръ Великій въ вобит со шведами, шкеры, окружающія берега Финляндін, являются великольпной базой для подводных лодонь, вывести того заключени, что вывести того заключения, что высти того заключения, что вывести того заключения того заключ миноносцевъ, канонерокъ и имъ подобиыхъ ченіе лишь въ томъ смыслів, если она неличін, обозначить здісь (въ протесть) точ сударственномъ хозяйства доминирующее разрывно и нераздільно связана съ Импенъе". Бъдные юноши! они боллись, что на вначение принадлежить не прибыли, и ріей, составляеть плоть отъ плоти ен, провы въки придется похоронить стыдливость жен- общественному благу, стремление къ кото отъ прови ев. Государственная оборона ской губернів, статсь содретарю М. Н. Гал-Поручая главное руководство этвых отря- вину-Враскому; въ городъ Тулу, гостинница ственнымъ достоинствомъ цьлой половины даятельности всахъ правительственныхъ на граница ственнымъ достоинствомъ цьлой половины сомнительныхъ базъ и съ этой точки эрвконечно, они не могли говорить, ибо об- Изъ этого положенія сама собою вытекаеть ній автономій окранит представляется бе-

## мъстный отдълъ.

— Благодарственное молебствіе. 1905 г., въ местномъ полостномъ правлени, стное впечатавне. Совершено благодарствен подобающее случаю слово.

\_\_\_ Общее собраніе могилевской сивной партів, отъ именя которой посланы были две следующія телеграммы:

### Председателю совета министровъ графу Витто.

Общее собрание 10 ноября могилевской прогрессивной партів просить ваше сінтельство повергнуть къ стоизмъ Его Императорскаго Величества Государя Императора пыра-Опыть 1899 и 1900 и 1901—1902 Америнанскихъ Соединенныхъ Штатовъ нь кіе студенты. Напрасно только лили времы государственной оборовы. женіе чувствъ безпредъльней предавности и

№ 139

Полинска принимается вы

нагазина общества потребителей, в

писчебунажныхъ маганивать де-Ноти Запрберга. Розничная продажа произ

розничная продажа «Мог. Губ. Въд.

ор шв въ кв. маг. Подземскаго в

За частныя объявленія, помът

етрони петита въ столбић: за 1 разъ

По соглашению Могилевскаго Губерия

гостиндан, етолован, кабинетная, шка

Тугь же продается ровль фабрики

сбруя, кучерская и ливрейская одеща

можно ежедневно отъ 11 до 3-хъ час

доводить до во

декабря сего год

что имг подготовляет

Могилевской губер

СОДЕРЖАНІЕ изданія втого бу

ями сравнительно съ календар

целярін Комитета, помъщающ

открытой съ 10 часовъ угра д

пріемъ объявленій отъ частных

Цѣна Объявленій. За страниц

верть страницы 2 руб., за пом'я

Обращаться просять къ Сен

щенія ихъ въ

ста — цвна

КНИЖКОЮ на бу

No 243.

ВСЛЪДСТВІЕ

ческий

выхъ правъ.

Соколинскій.

### Графу Витте.

Общее собрание 10 ноября могиловской прогрессивной партін постановило поддерживать всеми силами ваше сіятельство по про педенію нами въ жизпь положеній, изложенныхъ въ манифестахъ 17 октября и 3 ноября. Скорташій созывь государственной думы безусловно необходимъ для успокосиія ипселенія.

Предстдатель собранія Судзиловскій, пред съдатель бюро киязь Друцкой. Соколинскій. На эти телеграммы получились савдующіг отваты:

Могилевъ губ. Председателю собранія прогресспоиой партія Судзиловскому.

женныя чувства.

Графъ Витте.

Могилевъ губ. Судзиловскому. грамм в сочувствиемъ. Искреино благодарю и неизвъстнаго 20 к. насъ лично и все собраніе,

Графъ Витте,

Польскіе спектанли. Согодня, 22-го ноября, пользкій драматическій театрь изъ Варшавы, постанить у пасъ последній спектанль въ пользу директора г-на Яновскаго. Въ тотъ вечеръ, польская труппа сыграеть драму извістнаго писателя, Ст. Пржебышевско "Волотоо Руно".

Мы уже сообщили пашемъ четателямъ. что ньосы въ витериретаців польскихъ артистовъ вдуть ровно в легко, въ томъ стиль, который ихь приближаеть кт. фравцузскому театру.

Но по только вліяніе французскаго театра, а даже темы вкъ писателей и живой вообще характеръ народа, дозволяеть вмъ очевидно исполнять съ полнымъ успъхомъ такін пьесы, вакъ напр. "Охъ! эти мужчины" ,.Двичьи объты", "Крупные тузы" и т. п. Директоръ Японскій, одинъ изъ самыхъ лучшихъ артистовъ трушиы, прямо удивдяль публику всеми своими сценическими средствами. Свобода, леглость слова юморъ, это примъты его сценической игры. Это чистый артистъ для комедіи.

Но нельзя ве оставить почетнаго мъста для другого артиста той-же труппы. Г. 16 ровскій веполняеть вообще всь серіо-драмаясные звуки и отличная дикція ыт провзпошения стиховъ, или-же прозы, примо доз водяють всемь и по знающимъ достаточн польскаго языка, понять ясно мысли автотемпераментъ и рутину того артиста, не бу демъ удивляться, что овъ могъ такъ от лично исполнить роли: Воеводы, въ "Мане- сти прежнихъ согтавовъ и вытекавшихъ отпь" "Петро Карузо", Натаріуса вь "Ме стве и проч. Кромв этахъ двухъ аргистовъ мы замьтили талантъ молодой артистки, Яршевской и Ольховской, въ особенности, въ роля Амелін въ "Мазець".

Въ продолжения, - изъ мужского персонада отличаются г. Дехманъ, очень херошо исполняющій роли характорно-комическія н г. Щурковичь въ типичныхъ роляхъ стариковъ. г. Орлякъ, это успъшный представитель амантовъ богатырей; роль Збичнева также, кстати, объ отказъ избраннаго однавъ "Мазепъ" артистъ тотъ сыгралъ хорошо. г. Яршевскій успашно представляеть аман товъ въ драме и комедін, а г. Лесевичъ отличился въ комедін "Месть". Остальнымъ лицамъ труппы не было суждено до сихъ поръ зарекомендоваться публекв поближе.

Могиленцы спектакли эти постщають исправно; сборъ всегда хорошій.

Польская труппа въ среду отправляется въ Витебскъ.

- Благодарность. Еврейское паселевід м. Поддобрянки гомел. ута проситт. количество работы, будеть также удучшена и увтренности въ отомъ у нашихъ крестьянъ. насъ выразить ихъ искрениюю благодарность значительно, черезъ посредство нужныхъ демастному полицейскому уряднику, полицей- нежных суммъ, имающих быть испрошен скому надзирателю посада Добрянии, а так- ными изъ губерискаго гомитета попечитель жо и приставу мъстнаго стана, благоразум- ства о народной трезвости. На очередь былъ выми мерами которыхъ евройское население поставленъ после этого острый, элободноввзбавилось отъ грозившаго ему 24 и 26 вый воплосъ о дънтельности функціонируюсано 14-ю лицами.

волости, по ходатайству дворянина Николан ивкоторыя другія обстоятельства, ясплывшія писью М. М. Тютювикова". Ивановича Кольчинато вновь отпрыто съ въ последнее время, повели къ тому, что 1-го ноября сего 1905 г. "Кольчицко- сборы значительно пали, и доходность умень- сильное недоумание: Черногрязское манистерское училище. 14 шается crescendo, по взирая на безвозмездревнів въ это училище, учительницы Лю- вішанное вознагражденіе режиссера. Засіда ждаль, что г. Сущевскій от в ергаль борьбы за свободу, даеть прекрасные резуль- № 246. съ Духовнымъ училищемъ

манифостами 17 октября и 3 ноября по- церкви, отцомъ Николаемъ Остраховичемъ денія діла, отложить до слідующаго засі- Сущевскій невнимательно прочель мою кор- таты. Рабочіе балтійскаго судострокта Подписали: представным собранія Судзи- молебент съ провозглашеніемъ о здравін Его обязательнымъ участіємъ въ немъ предста- про который я и не думаль писать. лонскій, предсідатель бюро кинзь Друцкой- Императорскаго Величества Государя Импе- вителей отъ кружка любителей. До тіхъ же ратора Николая Александровича и всего поръ спектакли продолжать, при условін. сілиность ему не присуща, забыль, что на вода. Число подписей увеличиваєть царстввующаго дома: многое, многое однако, завъдыванія вмн самвув артистові- созванномь и м в собранін избирателей въ г. сихъ поръ не было случая, чтобы лъта!!!. а 15 числа начались запятія въ дюбителей. училишъ.

— Наша благотворительность. По Вольшой Матанской ул., въ дома Миханда Норреспонденціи Мог. Губ. Вад. соединться въ конституціонно-демократигуть наблюдать, до какой инщеты доходять и въ какомъ бъдственномъ положени находится у васъ бъдище больные, если о нихъ не в ботится общество. Бъ стияхъ этой квартиры уже четвертый годъ лажить на черномъ грязномъ тюфявъ вдова старуха Варвара Петровна Горвикова, 72 латъ, разбитая параличемъ. Никакой одежды на ней нее время появился, сыпной вли пятнистый прогрессивной партів. Кажется, другого ивтъ. Ивтъ даже простого рубища, покрыта тифъ, — болвань, при благопріятныхъ усло- вывода изъ словъ и поступка г. Сущевскаго лишь рванымъ мішкомъ. Хознева ввартиры, віяхъ для нея здісь, могущая упести въ невозможно было сділать. Государь Императоръ Высочайше понельть сами неимущіе, не въ состоянін удалять сонаволиль: благодарить собраніе за выра- ей постолние кусовь хліба. Откливнувшісся пыси для города піть ни врача, ни даже особенно піжныя чувства въ прогрессивной ва помощь Горвиковой благоволять пожер. фельдшера, а только есть на окравнь горо- партів, я порадовался, что однамъ твованія направлять по адресу: Могилевъ. помощ. приставь З ч. г. Черневскому. Пона Глубоко тронуть выраженнымъ въ теле- поступило къ нему отъ г. Запольскаго 20 к.

### Метеорологическія наблюденія.

Наблюдатель метеорологической станців въ Голошевкъ оршанск. у, свящ. В. И Зыковъ, созбщаеть намъ следующія сведе-(съ 19 окт. по 17 в.). Господствующими првгласнав въ спою квартиру всю коныс- жеть мик выйти изъ "губернаторского совытрами были юговосточные в западные, довольно сильные и холодиые: двей съ ис нымъ небомъ-1, съ васмурнымъ-25, съ атмосферными осадками - 14, сумма осадковъ 51,0 мил., навбольшее суточное коли- на время съ 1 декабря по 1-е мая, такт ституціонно-демократической партів, и сов чество 15, 3 мнл. Температура по Ц: наи большая + 6,8, напиеньшая - 7,50, сред- вій для заразныхъ больныхъ. Но для этого снова поетъ, что онъ прогрессисть? ияя за мъсяцъ +0,0°.

Свежный повровъ, достигавшій 6 сант былъ 12 двей.

Въ сельско-хозяйстиенномъ отношения повольдствіе отсустив сильныхъ морозонъ и это истратить тысячи. Конысь, при весьмя мовратемъ" вли сольется съ сеюзомъ "Рус-

Свящ. В. Зыковъ. 18 ноября 1905 г.

Въ комитеть трезвости. виду ясно сказавшейся ноудовлетворительно- месть. сюда недоразуміній. По этому поводу привято было решение: осуществить систему постепеннаго улучшенія состава служащихь въ учрежденіяхъ комитота, заботясь одновременно и объ удучшении матеріальнаго полсженія техъ же лицъ. Возбужденъ быль затымъ вопросъ о реформи двятельности ко народа и другихъ просвътительныхъ вачинаипертности». На этотъ счетъ заявлено было А. Ф. Модестова отъ должности, въ виду отсутствія свободнаго временв. Послі оживленнаго обмина мивий по данному вопросу, решено было значительно подолнить означенвыя комиссін подборомъ повыхъ силъ, витвател виз въ обязанность проявить болье рольсфио свою діятельность въ данной об ласти, совершенно было заглохшей. Матері альная же сторона новыхъ комиссій, реагирующая прямо пропорціально на начество и истекшаго октября погрома. Письмо подпи- щаго при комитеть трезвости наподи го те

(Отъ собственныхъ копреспондентовъ).

г. Копысь (Могилевскаго упьзда.)

Копыси викогда не выводятся. Текущій могилу большую половину жетелей. Въ Кои Копысь. Каждый донь можно видъть сот телями и посладъ корреспонденцію. ин больныхъ въ этой лачебинца в есь при ходящіе безъ различія получають надлежа- доставиль себь много безпокойства: прихошую помощь при образцовомъ порядкв и диться volens nolens отвічать на сопроверподъ личнымъ наблюденісмъ врача Л., ко жоніе» г. Ракусо-Сущовскаго. Кромъ того торый трудится съ своимъ порсоналама гг. избиратели, приглашенны г. Сущевскимъ ежедневно до 4 ч. дия. Въ виду появленія на собраніе 30 октября въ г. Черикові такого нежелательнаго гостя, какъ сыпной осаждають моня вопросами, на которыя нія за истекцій ноябрь міс. по нов. ст. тифъ, этоть же врачь 13 сего ноября никакъ не смогу отвітить, если не помо скую нателлигенцію на совіщаніе, какъ из леженія уважаемый Станаславъ Яконлебавиться отъ наднигающейся біды. Рішнин вичь. А спрашивають меня слідующее: один безотлагательно устроить временный пріем- -, Почему г. Сушевскій на собранін нъ г. ный покой для больныхъ сыпнымъ тифомт Чериковъ заявилъ себя сторонникомъ кон какъ при сельской большиць изтъ помеще- ращалъ въ эту партію другихъ, а тенерь нужны деньги, городъ беденъ, а потому Другіе, -,, Въ Черикове г. Сущевскій станеобходимо овазать матеріальную помощь растся быть конституціоналистомъ-демокра Губериской Управой по двламъ земскаго томъ, въ Могиловв считается прогрессистомъ, хозяйства. Нужно на пять місяцовь до ит вакой партія въ Государственной Думів неблагопріятныхъ сапитарныхъ условіяхъ, свихъ людей .? можеть быть разсадинкомъ этой страшной бользии въ окрестныя села и деревии. Водвань эта очень заразительна и страшия твив, что большою частію поражають людей Состоявшесся падняхъ, подъ проделда- въ воврасть отъ 20 и до 40 латъ, т. е комитета попочительства о народной трезис- и тогда эта біда влечеть за собой нищету объ установленія новаго образца кредит тическія роли. Чистый и сильный голось, сти, отличалось б'льшимъ многолюдствомъ и и окончательное разореніе семей. Містные ныхъ билетовъ 3-хъ рублеваго досто обилісмъ прецій по многимъ, весьма важнымъ фабриканты, интеллиговція и исв благомы- инства. вопросамъ, подлежаншимъ обсуждению. Зась- слящие граждане, въ силу правствениой обяданіе открыто было докладомъ объ осуще- занности каждаго, должны оказывать друж- банка. Министръ финансовъ на-дияхъ изда ствлении многихъ мъроприятий, клоняшихся ную и усилениую помощь врачебному пер ра. Если къ тому прибавимъ сценическій въ улучшенію контингента служащихъ въ соналу, в только тогда эту страшиую гостью врестьянскаго банка. Предложено вств опе-

Село Вендоронъ (могилеоскаго-у.): Въ вендорожскомъ волостномъ правления, за невытстительностью поміщенія містной чавной (попечительства о народной трезвоств) осенью сего года двс раза по воскре свымъ вечерамъ, показывались съ чтеніему миссій по эрганизаціи лекцій, чтепій для туманныя картины для посьтителей, провму щественно изъ врестьянъ; первый разъ была ній, до свять поръ находящихся «въ стадів переполнена сборная комната, а второй разъменье въ виду измънившейся погоды. Посътители, благодаря стараціямъ містныхъ свяжды председателя означенной комиссін д-ра щенняка О. Волкова и учителя министерскаго народнаго училища (онъ же попечитель чайной) г-на Иванова, прв участін волостнаго писаря г-на Прокофьева, отнеслись при тишине и спокойствій съ большимъ вавманіемъ къ чтенію и разсматриванію картинь; но накъ толково не разъясиялось имъ значение каждой картины, крестьяне въ сво ихъ разсужденіяхъ все-таки искажають значеніе. Много еще нужно приложить стараній Въ педагогичесніе совъты. Въ одномъ туб. гор. Могиленъ, на Быховской і в трудовъ для доствженія самосознательности изъ последнихъ заседаній свовета министровъ, Обыватель.

Письмо въ редакцію.

Милостивый государь, г. редакторъ! Въ № 135 Вашей газоты помъщено пись-

Письмо г. Сущевскаго ввеля меня въ

бовь Павловны Вончъ-Бруевичъ и собрав ніе постановиле ходатайство о постоянной существованіе прогрессивной

отслужень благодарственный Господу Вогу данія, которов состоится 15 го декабря, ст. респонденцію в потому опроверіаеть факть, и гильзоваго заводовъ поднисались

Чераковь 30 октября быль поставлень на мыныть своему объщанию. голосование вопрось:,, къ программ в какой партія слідуеть присоединиться избиратеческой партін, на томъ основанів, что ,по сль изданія Минифеста отъ 17 октября, партія прогрессистовъ потеряла всякое зна Всевозможныя заразительныя бользии въ чене и смыслъ своего существованія ".

Это подлиппые слова г. Сущевскаго, изъ годъ особенно богать имв. Свиренствуеть которыхъ я и заключиль, что, г. Сущев корь, коклюшъ, скарлатина; но въ послед- скій более не принадлежить къ состав

Придя къ такому убъжденію, ,,и питая не да сельская личебница, которая и обслу- изъ ся "друзей" стало меньше, коживаеть совывстио съ окрестными волостями тиль своей радостью подвлиться съ чита-

Оказывается не въ мъру поспъшилъ в .....

700 р. Если это дело отложить въ даль- прис единился бы онъ, если порадетъ туда году можно назеать удовлетворительною, ній ящикъ, то впосл'ядствія придется на "паче нашего чалнія"? Будеть ли "соціаль-де-годится.

В. Полонскій

# по россіи.

- Министерство фицансовъ вошло въ тельствомъ г. Игакова, заседание уваднаго можеть вырывать изъ семей кормильцевъ государственный советь съ представлениемъ не будеть помешено.

— Циркуляръ для крестьянскаго етъ особый руководственный циркуляръ для принадлежащихъ гомитоту упрежденияхъ, въ можно, какъ гонорится, прихлопиуть на раціи банка по покупкъ земель отъ поміщи ковъ, для перепредата крестьянамъ произво- жузь и капитана Кладо о мекоторила дить при участи земства. Въ ближайшихъ ременных вопросахъ. - Мнотный отвыл увадныхъ земскихъ собраніям, будеть предложено выбрать особыя комиссін, съ непремви нымъ участіемъ крестьявъ. Коминссін эти Корреспонденцій Мог. Губ. Вид.-Пис должны давать свой заключения по покупы во редакцію. В. Полокска го.-Пов банкомъ всехъ именій. Въ случат, если эти земскія комиссія найдуть покупку излишией, производство дела немедленно прекра щается. Въ случав желанія, члены земскихъ комиссій имфють право прасутствовать и въ засъданіяхъ цэнтральнаго совъта врестьянскаго блика при разсмотрини покупокъ им'ьній, находящихся въ ихъ уводв.

— 0 срокъ службы. Послъдиія событія ваставили военное и морское в'вдомства обратить випианто на вопросъ о срокт службы. Эти событія такжо побудиле приступить теперь же къ пересмотру многихъ устарвамхъ уставовъ военнаго и морского министерствъ. Ожидаются реформы сообразно съ положеніями, давно ужо вводенными за границей.

— О допущеній родителей учащихся при разсмотрвній вопроса о движеніяхъ въ средней школь, возникъ вопросъ о допущенін родтелей учащихся въ недагогическіе со- . К. А. НОСТКО. (Быховекан ул. соб. домя) въты съ цълью большого сліянія семьи и школы. Этотъ принципъ признанъ совътомь больо чемь желательнымь в признано необходимымъ присутствіе на педагогвческихъ собраніяхъ представителя отъ родителей учаатря. Многочисленные педостатки и недоче- мо С. Я. Ракусо Сущовского, въ опровер- щихся въ данномъ учебнемъ заведении, ко-— Открытіе училища. Въ околиць ты въ организація этого дала, вытекающю женіе на корреспонденцю, помащенную въ торый можеть явиться избраннымъ лицомъ управленіе принадлежащимъ мит ните Черногрязьћ, быховскаго увзда, Глухской изъ плохого ванидыванія діла, а равно и № 131 "Могилевских Відомостей" за подили реальнаго училища.

— Подписка не пить спиртныхъ напитковъ. Организованная петрбургскими ра-1) Въ моей корреспонденців подъ псевдо- бочими подписка въ томъ, что бы не вить Ппоппоп сего ноября въ присутствін, назначенной ди- вый грудъ любителей и мазерное неуравно- инмомъ М. М. Тютюниковъ" и не утвер- никакихъ спиртвыхъ напитковъ во все время ОДИОТОП

нскию ченія, также подписалась большь 2) Г. Сущевскій, повидимому, хогя раз- рабочих Александровского механичесь

Прочтя газетную молву, Что воры матушку Моснву На сходив дружно подванан,-Венитыть и: наить же допустилия Какъ господинъ городовой Могъ разръщить такую сходку? А мив въ отвътъ:- Чаво драть п "Свобода сходокъ", милый моль

Надилхъ у чайной на базарь Наткиулся я впотьмахъ на трупъ Смотрю: лежить на тротуары Какой-то пьяненькій тулупъ... Я къ постовому: кавалеръ! Нельзп-ль убрать больное трло? — Проваливай! не наше дъло,-"Свобода личности" таперь!-

Отборной трехэтажной бранью Вчера босляъ меня ругалъ,-Свяжися только съ этой дрянью, Какъ разъ нарвешься на скандал Я поднялъ кракъ: городовой! Возьмите въ часть его, каналью! Блюститель мий пъ отвъть съ нев. "Свобода слова", судырь мой!

Холста купилъ п на бълье

— Не страшно сударь, не пугайте "Свода совъсти" у насъ!!-

Здесь. К. Т. Стихотворения «Ниці», п

С. Гладново, Зависимому. Вотро уже разсмотринъ въ письми священика [

Добромысль. П. Гродинкову. 1 респондонція «Омрат и грбат» по провде (// Колысь. В. Ц. Стихотворевів «Вей

## СОДЕРЖАНІЕ.

Сообщение отдъла промышленности,-1 довая помощь пострадавшему от нечрол населенію,-Русскіе и Германскіе униса теты но вопросу о высшемь женском ф зовании. А. Тулкевича. - Академика

Метеорологическия наблюдения. Свящ Зыкова. Вз комитения трезвости. П сін. — Смпьсь. — Почтовый янникъ. — Обълом

За редактора Н. Дыднанось.

OBBABHEHIA

## вызываются

ЖЕЛАЮЩІЕ ВЗЯТЬ ВЪ АРЕНДУ вполнъ оборудованную

КУЗНИЦУ И СЛЕСАРНУЮ МАСТЕРСКУК находящіяся при Дітскомь пріють Жегскаго Влаготворительнаго Общества Завальской улицахъ.

ОБЪ-ГУСЛОВІЯХЪ можно узнап у директора пріюта статскаго совы

## довъренность,

выданную мною крестьянину Лукомской лости Викентію Іосифовну Губаревич Видоки, Сънненскаго увада, симъ унични Действительный статскій советникь В міръ Королько.

шагося парод. свящ., Глухской Николаенской субсидін театру, въ видахъ успішности вен партін, и могу допустить тотько, что г. Этотъ номеръ отданъ на почту и разносчинавъ 22 ноября въ 12 ч. А

## СМ ТСЬ.

4 Свободы.

Въ "общенавъстномъ" магланиъ; Принесъ домой — одно гиплье!... Жена зоветь меня разписи... Спъту обратно сдать ..-- Нельзича! - Я въ судъ на васъ! вы та

А. Скептикь

почтовый ящикъ,

напочатанномъ въ № 137 Mur. Губ. Въ

Принимаюто по изготовленію всякаго род Съ октября 1904 г. такса на

рошавину.

ЗНАЧИТЕЛЬН

() таксой, тановая высы паетсь немедленно

по требованію

Переплет чистой отд ЦВНЫ LEE ORES PROTECTION NAMED AND IN. A склада Типографіи болы ваказы выполняются вы

Могилевская Публич

открыта въ будничные дни отъ 11 до 2 час чера, въ воскресные отъ 12 до 1 часу дня. П и табельными двями Библіотека открыта т Въ праздничные и табельные дни

БИБЛЮТЕКОЮ ПОЛУЧАЮТСЯ ЖУРНАЛЫ: «Русск «Міръ Божій», «Историческій Въстици», «І ніе» и ГАЗЕТЫ: «Ноное Время», «Новости» ( Въдомости», «Сынъ Отечества», «Правительст Въдомости», «Русскія Въдомости», «Граждані

гилевскія Губерискія Въдомости» (2 экземпляр ПЛАТА ЗА ЧТЕНІЕ: по 1 разряду (3-хъ книгъ на коп. въ мъсяцъ, по 2 разряду (2 книгъ на дом)

и по 3 разряду (1 кинги на дому) 25 коп.; за тальна 25 кон. въ масяцъ или 5 коп. въ ден 20 коп. въ мъсяцъ или 3 к

Уроковъ или иныхъ под-

No 249.

холящихъ занятій. Окон. 5 коми реальное учил. Адресь: Салова Кузнецкій пер. Ал. Беккаревичь соб. д. № 247 с

Дозволено цензурою 21 поября 1905 г.

Губ. гор. Могилевъ. Типографія губерискаго Правлены.